



Fiskimálaráðið

Dagfesting: 17. februar 2017
Mál nr.: 16/00366-16
Málsviðgjørt: JN/KM

Uppskot til

Kunngerð um

elektroniskar fráboðanir fyri fiskifør undir norskum og íslenskum flaggi í føroyskum sjógvi

Við heimild í § 9, stk. 1, nr. 4, § 32, stk. 2, § 36, stk. 2, § 40, stk. 1, nr. 1 og § 40, stk. 2 og 3 í løgtingslóg nr. 28 frá 10. mars 1994 um vinnuligan fiskiskap, sum broytt við løgtingslóg nr. 58 frá 2. juni 1995, løgtingslóg nr. 50 frá 20. mai 1996, løgtingslóg nr. 133 frá 9. august 1997, løgtingslóg nr. 69 frá 18. august 1998, løgtingslóg nr. 58 frá 27. apríl 2001, løgtingslóg nr. 80 frá 8. mai 2003, løgtingslóg nr. 106 frá 17. august 2009 og løgtingslóg nr. 107 frá 3. november 2016, verður ásett:

Virkið

§ 1. Henda kunngerð er galdandi fyri fiskifør og før undir norskum og íslenskum flaggi, sum hava loyvi frá føroyskum myndugleikum at fiska, umskipa og taka ímóti fiski í føroyskum sjógvi.

Elektroniskar fráboðanir

§ 2. Fiskifør og før, sambært § 1, skulu senda fráboðanir sambært §§ 4-10 í hesi kunngerð elektroniskt til Vørn umvegis fiskiveiðieftirlitsmyndugleikan í flagglandinum.

Stk. 2. Áðrenn komið er í føroyskan sjógv, skal skipari á fiskifari, sambært § 1, tryggja sær, at farið er útgjørt við fjarskiftisútgerð og forriti til at senda fráboðanir, sambært hesi kunngerð, sjálvvirkandi, harundir, at Vørn kann móttaka elektronisku fráboðanirnar, og at farið móttækur vátan fyri móttøku frá Vørn umvegis flagglandið. Yvirlit yvir fráboðanir, fevndar av hesi kunngerð, er lýst í skjali 1.

§ 3. Áðrenn komið er í føroyskan sjógv, skal skipari á fiskifari, sambært § 1, tryggja sær, at fiskifarið er útgjørt við virkandi fylgisveina eftirlitsútgerð, vessel monitoring system, sum sendir knattstøðufráboðanir við upplýsingum um samleika hjá farinum, knattstøðu, kós og ferð, umframt klokktíð, tá mátingarnar eru gjørdar. Fiskiskapur kann ikki byrja, fyrr enn skipið hevur fingið vátan frá Vørn um, at fylgisveina eftirlitsútgerðin, og fjarskiftisútgerðin og forrit, sambært § 2, stk. 2, virka.

Fráboðan um, at fiskiskapur byrjar, COE

§ 4. Fiskifør, sambært § 1, sum hava loyvi at fiska í føroyskum sjógvi, skulu, áðrenn

komið verður í fýroysk sjóøki, senda fráboðan um, at fiskiskapur byrjar, COE. Fráboðanin skal innihalda upplýsingar, sum nærri ásett í skjali 2.1 og 2.2 í somu raðfylgju, sum ásett í skjølunum, og fráboðanin skal gjølla greina veiðina umborð, tá fiskifarið kemur í fýroyskan sjógv.

Stk. 2. Fráboðanin, sambært stk. 1, skal latast, í fyrsta lagi 12 tímar og í seinasta lagi 1 tíma, áðrenn komið verður í fýroyskan sjógv.

Fráboðan um dagliga veiði og virkseimi í hesum sambandi, DCA

§ 5. Fiskifør, sambært § 1, sum hava loyvi at fiska í fýroyskum sjógvi, skulu senda dagliga veiðifráboðan, ið gjølla greinar veiðina og virkseimið í hesum sambandi hjá farinum, DCA. Fráboðanin skal hava upplýsingar, sum nærri ásett í skjali 2.1. og 2.3.

Stk. 2. Fráboðanin, sambært stk. 1, skal sendast minst eina ferð um samdøgrið, eftir at fiskifarið eigur at hava sent fráboðan, sambært § 4, COE, ella fráboðan sambært § 7, DEP. Fráboðanin skal sendast í seinasta lagi kl. 23:59 UTC. Fráboðanin skal innihalda upplýsingar um alla veiðina, sum er veidd millum kl. 00:00 og 23:59 UTC.

Stk. 3. Um farið byrjar nýggjan túr innan sama samdøgur, sum ein fráboðan sambært stk. 1 er send, skal nýggj fráboðan sendast áðrenn kl. 23:59 UTC.

Stk. 4. Fráboðanin, sambært stk. 1, skal sendast eina ferð um samdøgrið, hóast eingin veiða er síðan seinastu fráboðan.

Stk. 5. Fráboðan, sambært stk. 1, skal altíð sendast áðrenn:

- 1) fráboðan um, at fiskiskapurin er endaður, COX, sambært § 8,
- 2) fráboðan um, at komið er á eftirlitsstað, CON, sambært § 9,
- 3) fráboðan um komu í havn, POR, sambært § 6.

Stk. 6. Tá eftirlitsmyndugleikin boðar frá, at hann kemur umborð at fremja eftirlit, skal fráboðanin sambært stk. 1 altíð

sendast, áðrenn myndugleikin kemur umborð.

Stk. 7. Upplýsingarnar, sambært blokk B í skjali 2.3, skulu skrásetast fyri hvørt hál, setu ella kast og skulu skrásetast, so hvørt sum setan, hálið ella kastið er liðugt. Til ber at skráseta fleiri enn eitt hál, setu ella kast samstundis. Hálið, setan ella kastið byrja, tá ið reiðskapurin fer í sjógv og endar, tá ið hann kemur umborð aftur á farið. Fiskifør, ið royna við línu ella gørnum, kunnu tó skráseta sambært blokk B fyri hvørt samdøgur undir einum.

Fráboðan um komu í havn, POR

§ 6. Fiskifar, sambært § 1, sum gevst at fiska og siglir í havn, uttan at fara úr fýroyskum sjógvi, skal senda fráboðan um komu í havn, POR. Fráboðanin um komu í havn skal hava upplýsingar, sum nærri ásett í skjali 2.1 og 2.4.

Stk. 2. Fráboðan, sambært stk. 1, skal sendast í minsta lagi 2 tímar frammanundan komu í havn. Fráboðanin skal sendast, hóast eingin veiða er umborð. *Stk. 3.* Um fiskifar, sambært stk. 1, siglir úr havn fyri at fara úr fýroyskum sjógvi, uttan ætlanir um at byrja fiskiskap aftur í fýroyskum sjógvi, er ikki neyðugt at senda fleiri fráboðanir.

Fráboðan um at sigla úr havn, DEP

§ 7. Fiskifar, sambært § 1, sum siglir úr fýroyskari havn við ætlan um at fara til fiskiskap í fýroyskum sjógvi, skal senda fráboðan um at sigla úr havn, DEP. Fráboðanin skal innihalda upplýsingar, sum nærri ásett í skjali 2.1. og 2.5.

Stk. 2. Fráboðanin, sambært stk. 1, skal sendast í seinasta lagi 2 tímar eftir, at farið er úr havn, og altíð áðrenn fiskiskapurin byrjar. Fráboðanin skal sendast uttan mun til, um fiskifarið hevur lagt veiðu upp ella ikki.

Fráboðan um, at fiskiskapur endar, COX

§ 8. Fiskifar, sambært § 1, sum gevst at fiska og ætlar sær at sigla úr fýroyskum sjógvi, skal senda fráboðan um, at fiskiskapur endar, COX. Fráboðanin skal

hava upplýsingar, sum nærri ásett í skjali 2.1. og 2.6.

Stk. 2. Fráboðanin, sambært stk. 1, skal sendast, í fyrsta lagi 8 tímar og í seinasta lagi 2 tímar, áðrenn siglt verður úr føyroyskum sjógvi. Fráboðan skal altíð sendast, áðrenn fráboðan um at sigla til eftirlitsstað, CON, sambært § 9, er send.

Fráboðan um at sigla til eftirlitsstað, CON

§ 9. Fiskifar, sambært § 1, sum sambært aðrari kunngerð er álagt at sigla til eftirlitsstað, tá siglt verður í føyroyskan sjógv ella úr føyroyskum sjógvi, skal sigla til eitt av teimum í skjali 4 nevndu eftirlitsstøðum, og senda fráboðan hesum viðvíkjandi, CON.

Stk. 2. Fráboðanin, CON, sambært stk. 1, skal innihalda upplýsingar, sum nærri ásett í fylgiskjali 2.1 og 2.7, og skal latast sambært teimum tíðarfreistum, sum eru ásettar í galdandi reglum fyri fiskiskap hjá skipum undir norskum flaggi í føyroyskum sjógvi.

Stk. 3. Fiskifar, sum landar í føyroyskari havn, skal tó ikki boða frá sambært stk. 1.

Stk. 4. Fiskifar, sum eftir fráboðan sambært stk. 1 fær boð frá Vørn um at sigla beinleiðis á fiskileið ella úr føyroyskum sjógvi, skal tó ikki sigla til eftirlitsstað sambært stk. 1.

Fráboðan um umskipping og móttøku av veiði, TRA

§ 10. Fiskifar, sambært § 1, við loyvi at umskipa, sum skal lata veiði, skal senda fráboðan um umskipping av veiði, TRA. Fráboðanin skal latast, í seinasta lagi 24 tímar, áðrenn umskippingin kann fara fram.

Stk. 2. Far, sambært § 1, við loyvi at taka ímóti veiði, sum skal taka ímóti veiði frá fiskifari, skal senda fráboðan um móttøku av veiði, TRA. Fráboðanin skal lastast í seinasta lagi 1 tíma eftir, at veiðan er umskipað.

Stk. 3. Fráboðanin, TRA, sambært stk. 1 og 2, skal innihalda upplýsingar, sum nærri ásett í skjali 2.1. og 2.8.

Váttan fyri móttøku av fráboðan, RET

§ 11. Móttøka av fráboðanum eftir hesi kunngerð verður sjálvvirkandi váttað við einari talgildari váttanarfráboðan, RET. Um fráboðanin er rætt fráboðað, verður hon harafturat váttað sum góðkend, ACK. Um fráboðanin ikki sjálvvirkandi verður váttað ella ikki kann góðkennast, verður sjálvvirkandi fráboðan send um, at fráboðanin ikki kann góðkennast, NAK.

Fráboðanin, RET, skal innihalda upplýsingar, sum nærri ásett í skjali 7.

Stk. 2. Fráboðanir, sambært hesi kunngerð, eru ikki móttiknar, fyrr enn fráboðanin er góðkend við afturmeldingini “ACK”.

Rættingar og afturtøkur av fráboðanum

§ 12. Til ber at rætta fráboðan sambært § 5, DCA. Til ber einans at rætta í fráboðanini til kl. 12:00 UTC dagin eftir, at fráboðanin varð send. Tað ber ikki til at rætta fráboðanina eftir, at fráboðan um, at fiskiskapur steðgar, COX, er send, ella eftir, at fráboðan um komu í havn, POR, er send.

Stk. 2. Til ber at taka aftur fráboðanir sambært § 4, COE, § 6, POR, § 7, DEP, § 8, COX, § 9, CON og § 10, TRA, við at senda nýggja fráboðan við frámerki um afturtøku. Frámerki um afturtøku merkir, at fyrra fráboðanin verður strikað.

Fráboðanin um afturtøku skal hava sama fráboðanarnúmer, RN kodu, sum fráboðanin, sum ætlanin er at taka aftur, hevur. Síðan verður nýggj fráboðan send við nýggjum fráboðanarnummari.

Stk. 3. Til ber einans at taka aftur ella rætta fráboðan um, at fiskiskapur byrjar, COE, sambært § 4, áðrenn komið er inn í føyroyskan sjógv. Til ber einans at gera rættingar um veiðinøgd, OB.

Stk. 4. Til ber einans at taka aftur fráboðan um komu í havn, POR, sambært § 6, áðrenn komið er í havn.

Stk. 5. Til ber einans at taka aftur fráboðan um at sigla úr havn, DEP, sambært § 7, áðrenn fiskiskapurin byrjar.

Stk. 6. Til ber einans at taka aftur fráboðan um, at fiskiskapur steðgar, COX, sambært § 8, áðrenn siglt verður úr føyroyskum sjógvi.

Stk. 7. Til ber einans at taka aftur fráboðan um at sigla til eftirlitsstað, CON, sambært § 9, áðrenn komið er til eftirlitsstaðið.

Stk. 8. Til ber einans at taka aftur fráboðan um umskipping og móttøku av veiði, TRA, sambært § 10, áðrenn umskippingin er byrjað.

Tekniskt brek

§ 13. Um tekniskt brek er á útgerð, sambært § 2, skal Vørn hava boð um støðuna, sum síðani samskiftir um fráboðanir við viðkomandi flagglandsmyndugleika sambært avtalu millum londini.

Stk. 2. Farið kann ikki byrja nýggjan túr, fyrr enn útgerðin, sambært § 2, aftur er virkin.

Revsing

§ 14. Brot á §§ 2-5, § 6, stk. 1 og 2, §§ 7-10 og § 13, stk. 2 verða revsað við sekt, er ikki harðari revsing ásett eftir aðrari lóggávu.

Stk. 2. Er brotið framt av partafelag, smápartafelag, lutafelag ella líknandi, kann felagið sum slíkt verða revsað við sekt.

Gildiskoma

§ 15. Kunngerðin fær gildi fyri fiskifør undir norskum flaggi, sum fiska í føroyskum sjógvi, dagin eftir hon er lýst, og fyri fiskifør undir íslenskum flaggi, sum fiska í føroyskum sjógvi, frá 1. juli 2017.

Fiskimálaráðið, dagfesting.

Høgni Hoydal
landsstýrismaður

/ Rógvi Reinert

Skjal 1

Yvirlit yvir fráboðanarsløg

Slag av fráboðan	Koda	Frágreiðing
Fiskiskapur byrjar	COE	Fráboðan um veiði umborð, áðrenn komið verður í føroyskan sjógv
Daglig veiða og virkseimi í hesum sambandi	DCA	Fráboðan við nágreiniligum upplýsingum um dagligu veiðina
Sigla í havn	POR	Fráboðan um, at farið siglir í føroyska havn
Sigla úr havn	DEP	Fráboðan um, at farið siglir úr føroyskari havn og heldur á at fiska
Veiða við enda	COX	Fráboðan um nøgd av veiði umborð, og at farið gevst at fiska og siglir úr føroyskum sjógvi
Sigla til eftirlitsstað	CON	Fráboðan um at sigla til eftirlitsstað, áðrenn siglt verður í føroyskan sjógv á fiskileið ella úr føroyskum sjógvi
Umskiping	TRA	Fráboðan um, at farið ætlar at lata ella taka ímóti veiði
Afturmelding	RET	Váttan um, at fráboðanin er send. Ein fráboðan er ikki móttikin hjá eftirlitsmyndugleikanum, fyrr enn skipið hevur móttikið váttan um, at fráboðanin er góðkend "ACK".

FRÁBOÐANIR

1) UPPLÝSINGAR OG UPPSETING AV DATA, SUM VERÐUR NÝTT Í SAMSKIFTINUM MILLUM FISKIVEIÐIEFTIRLITSMYNDUGLEIKAR (FMC)

Dátulatur:	Koda:	Kravn / Valfrítt	Frágreiðing:
Upplýsingar, sum flagglandið hjá fiskifarinum gevur, tá ein fráboðan verður send víðari til Vørn			
Frá	FR	K	Landakodan hjá partinum, sum sendir fráboðan (sí skjal 3)
Nummar á fráboðan	RN	K	Einstaka fráboðanarnummarið
Dagseting fyri fráboðan	RD	K	UTC dagseting av fráboðan frá FMC (YYYYMMDD)
Tíðaráseting fyri fráboðan	RT	K	UTC tíðaráseting av fráboðan frá FMC (HHMM)
Nummarið á fyrri fráboðanini	RX	K	Um ein fráboðan verður rættað ella strikað, skal nummarið á viðkomandi fráboðan skrivast í henda teig
FMC frámerki	FM	K	FMC frámerki, sum lýst í avtaluni landanna millum
Upplýsingar, sum skiparin sendir til eftirlitsmyndugleikan í flagglandinum, og sum verða sendar víðari til Vørn:			
Adressa	AD	K	Adressukoda FRO
Kallimerki	RC	K	Altjóða kallimerki hjá viðkomandi fari
Dagseting fyri fráboðan	DA	K	UTC dagseting av fráboðan frá FMC (YYYYMMDD)
Tíðaráseting fyri fráboðan	TI	K	UTC tíðaráseting av fráboðan frá FMC (HHMM)
Skipari	MA	K	Navn á skipara
Raðnummar	SQ	K	Raðnummar á fráboðan frá fari til flagglandið í viðkomandi álmanakkaári
Slag av fráboðan	TM	K	Slag av fráboðan lýst í 3-stavskodu (sum lýst í skjali 1)

2) FRÁBOÐAN UM, AT FISKISKAPUR BYRJAR, COE

UPPSETING Á FRÁBOÐANUNUM, SUM VERÐA SENDAR MILLUM FISKIVEIÐIMYNDUGLEIKARNAR

Dátulutur:	Koda:	Kravt / Valfrítt	Frágreiðing:
Upplýsingar, sambært skjali 2.1., sum verða sendar saman við fráboðanini			
Upplýsingar, sum skiparin sendir til eftirlitsmyndugleikan í flagglandinum, og sum verða sendar víðari til Vørn:			
Slag av fráboðan	TM	K	Slag, "COE"
Dátulutirnir niðanfyri eru serstakir fyri hetta slag av fráboðan og skulu fyllast út av skiparanum og sendast til fiskiveiðieftirlitsmyndugleikan			
Breiddarstig	XT	K	Breiddarstig, tá sent verður, við desimalum (WGS84)
Longdarstig	XG	K	Longdarstig, tá sent verður, við desimalum (WGS84)
Veiða umborð, slag, rund vekt	OB	K	Veiða umborð flokkað eftir fiskasløgum (FAO koda (SN). Veiðan skal gevast upp í rundari vekt í kg. (WT)
Mett breiddarstig	LT	K	Breiddarstig, har ætlanin er at byrja fiskiskap, í desimalum (WGS84)
Mett longdarstig	LG	K	Longdarstig, har ætlanin er at byrja fiskiskap, í desimalum (WGS84)
Mett dagfesting	PD	K	Dagfesting, tá ætlanin er at byrja fiskiskap (YYYYMMDD)
Mett tíðarfesting	PT	K	Mett UTC tíðarfesting, tá ætlanin er at byrja fiskiskap (HHMM)
Beinleiðis veiða	DS	K	Fiskaslagið, sum ætlanin er at veiða, lýst í FAO slagkodu (bert ein koda)
Øki	RA	V	ICES øki, har ætlanin er at byrja fiskiskap

3) FRÁBOÐAN UM VEIÐI OG VIRKSEMI Í HESUM SAMBANDI, DCA

UPPSETING Á FRÁBOÐANUNUM, SUM VERÐA SENDAR MILLUM FISKIVEIÐIMYNDUGLEIKAR

Dátulutur:	Koda:	Kravn / Valfrítt	Viðmerking:
Blokk A			Hesin partur inniheldur upplýsingar fyrri allan dagin
Upplýsingar, sambært skjali 2.1., sum verða sendar saman við fráboðanini			
Upplýsingar, sum skiparin sendir til eftirlitsmyndugleikan í flagglandinum, og sum verða sendar víðari til Vørn:			
Slag av fráboðan	TM	K	Slag, "DCA"
Dátulutirnir niðanfyrri eru serstakir fyrri hetta slag av fráboðan og skulu fyllast út av skiparanum og sendast til fiskiveiðieftirlitsmyndugleikan			
Virksemi	AC	K	Virksemi skipsins (Kodur – sí skjal 6). REL skal nýtast fyrri før, ið pumpa úr reiðskapi hjá øðrum fari. SET skal nýtast av førum, ið fiska við gørnum ella línu, tá førini seta. Blokkur B er ikki kravn, um virksemið er ANC, DRI, STE ella SET.
Makkari	PA	K ¹	Kallimerkið á makkara, tá ið talan er um partroling

¹ Bert kravn, um talan er um partroling

Blokk B			Hesin partur inniheldur upplýsingar fyri hvørt einstakt hál, setu ella kast
Blokk dagfesting	BD	K	UTC dagfesting fyri byrjan av hálinum, setuni ella kastinum (YYYYMMDD)
Blokk tíðarfesting	BT	K	UTC tíðarfesting fyri byrjan av hálinum, setuni ella kastinum (HHMM)
Breiddarstig við byrjan	LT	K	Breiddarstig, við byrjan av fiskiskapi, í desimalum (WGS84)
Longdarstig við byrjan	LG	K	Longdarstig, við byrjan av fiskiskapi, í desimalum (WGS84)
Byrjanarøki	ZO	K	Zone of (LT /LG) (ISO-3 landakoda fyri Føroyar, Noreg og Ísland)
Slag av trol	GS	K ²	1 = trol 2 = dupult trol 3 = trídupult trol ella fleiri
Fiskireiðskapur	GE	K	FAO reiðskapskoda
Reiðskapsbrek	GP	K ³	1 = einki á/í 2 = net er skrædnað 3 = sprongt trolíð 4 = hol á trolposa 5 = mistur reiðskapur 6 = annað
Breiddarstig við enda	XT	K	Breiddarstig við enda á háli, setu ella kasti í desimalum (WGS84)
Longdarstig við enda	XG	K	Longdarstig við enda á háli, setu ella kasti í desimalum (WGS84)
Tíðarlongd	DU	K	Longd á fiskiatgerð í minuttum
Pumpa frá	TF	K ⁴	Kallimerkið á farinum, ið pumpað verður frá
Fiskiatgerð (nøgd av nýttum reiðskapi)	FO	K ⁵	Samlað tal av húkum ella samlað longd av gørnum, ið er sett.
Undirslag	SS	K ⁶	Undirslag (subspecies) sambært skjali 5.
Fiskaslag í rundari vekt	CA	K	Samlað fiskað nøgd í rundari vekt, sum er fiskað í fiskiatgerðini (íroknað undirmálsfisk). FAO slagkoda (SN). Rund vekt í kilogram (WT).

² Bert kravt fyri trolfiskiskap

³ Bert kravt, um tað eru trupulleikar

⁴ Bert kravt, tá pumpað verður frá øðrum fiskifari

⁵ Bert kravt fyri fiskiskap við gørnum ella línu

⁶ Bert kravt, um dátuluturin AC er FIS og veiðan FIS inniheldur nakað av sløgunum, sum eru lýst í skjali 5

4) FRÁBOÐAN UM KOMU Í HAVN, POR

UPPSETING Á FRÁBOÐANUNUM, SUM VERÐA SENDAR MILLUM FISKIVEIÐIMYNDUGLEIKAR

Dátulutur:	Koda:	Kravn / Valfrítt	Viðmerking:
Upplýsingar, sambært skjali 2.1., sum verða sendar saman við fráboðanini			
Upplýsingar, sum skiparin sendir til eftirlitsmyndugleikan í flagglandinum, og sum verða sendar víðari til Vørn:			
Slag av fráboðan	TM	K	Slag, "POR"
Dátulutirnir niðanfyri eru serstakir fyri hetta slag av fráboðan og skulu fyllast út av skiparanum og sendast til fiskiveiðieftirlitsmyndugleikan			
Nøgd av veiði umborð greinað á fiskaslag og vekt	OB	K	Nøgd av veiði umborð greinað á fiskaslag í FAO kodu (SN) og í rundari vekt í kilogram (WT)
Nøgd av landaðari ella ikki landaðari veiði greinað á fiskaslag og vekt	KG	K	Nøgd av veiði greinað á fiskaslag (íroknað undirmálsfisk). FAO slagkoda (SN) og í rundari vekt í kilogram (WT)
Havn	PO	K	Havnakoda (ISO alpha-2 landakoda + 3-stavilsis havnakoda) grundað á UN/LOKODA (the United Nations Code for Trade and Transport Locations)
Landingarstað	LS	K ⁷	Navn á keypara ella aðrar upplýsingar, ið lýsa júst hvar á havnarlagnum landað verður (ikki meiri enn 100 stavilsi)
Mett dagseting	PD	K	Mett dagseting fyri komu í havn (YYYYMMDD)
Mett tíðarfesting	PT	K	Mett UTC tíðarfesting fyri komu í havn (HHMM)

⁷ Bert kravt, um landað verður

5) FRÁBOÐAN UM AT SIGLA ÚR HAVN , DEP

UPPSETING Á FRÁBOÐANUNUM, SUM VERÐA SENDAR MILLUM FISKIVEIÐIMYNDUGLEIKAR

Dátulutur:	Koda:	Kravt / Valfrítt	Viðmerking:
Upplýsingar, sambært skjali 2.1., sum verða sendar saman við fráboðanini			
Upplýsingar, sum skiparin sendir til eftirlitsmyndugleikan í flagglandinum, og sum verða sendar víðari til Vørn:			
Slag av fráboðan	TM	K	Slag, "DEP"
Dátulutirnir niðanfyrri eru serstakir fyri hetta slag av fráboðan og skulu fyllast út av skiparanum og sendast til fiskiveiðieftirlitsmyndugleikan			
Havn	PO	K	Havnakoda (ISO alpha-2 landakoda + 3-stavilsis havnakoda) grundað á UN/LOKODA (the United Nations Code for Trade and Transport Locations)
Dagfesting fyri fráferð	ZD	K	UTC dagfesting fyri fráferð úr havn (YYYYMMDD)
Tíðarfesting fyri fráferð	ZT	K	UTC tíðarfesting fyri fráferð úr havn (HHMM)
Veiða umborð	OB	K	Nøgd av veiði umborð við fráferð. FAO slagkoda (SN) í rundari vekt í kilogram (WT)
Virksemi fyri farið	AC	K	Hvat slag av virksemi, ið farið ætlar at fara undir "Høvuðsvirksemi hjá farinum", sum lýst í skjali 6

6) FRÁBOÐAN UM, AT FISKISKAPUR ENDAR, COX

UPPSETING Á FRÁBOÐANUNUM, SUM VERÐA SENDAR MILLUM FISKIVEIÐIMYNDUGLEIKAR

Dátulutur:	Koda:	Kravt / Valfrítt	Viðmerking:
Upplýsingar, sambært skjali 2.1., sum verða sendar saman við fráboðanini			
Upplýsingar, sum skiparin sendir til eftirlitsmyndugleikan í flagglandinum, og sum verða sendar víðari til Vørn:			
Slag av fráboðan	TM	K	Slag, "COX"
Dátulutirnir niðanfyrri eru serstakir fyri hetta slag av fráboðan og skulu fyllast út av skiparanum og sendast til fiskiveiðieftirlitsmyndugleikan			
Nøgd umborð greinað á fiskaslag í FAO kodu (SN) og í rundari vekt í kilogram (WT)	OB	K	Nøgd umborð greinað á fiskaslag í FAO kodu (SN) og í rundari vekt í kilogram (WT)
Havn	PO	V	Havnakoda (ISO alpha-2 landakoda + 3-stavilsis havnakoda) grundað á UN/LOKODA (the United Nations Code for Trade and Transport Locations)

7) FRÁBOÐAN UM AT SIGLA TIL EFTIRLITSSTAÐ, CON

UPPSETING Á FRÁBOÐANUNUM, SUM VERÐA SENDAR MILLUM FISKIVEIÐIMYNDUGLEIKAR

Dátulutur:	Koda:	Kravn / Valfrítt	Viðmerking:
Upplýsingar, sambært skjali 2.1., sum verða sendar saman við fráboðanini			
Upplýsingar, sum skiparin sendir til eftirlitsmyndugleikan í flagglandinum, og sum verða sendar víðari til Vörn:			
Slag av fráboðan	TM	M	Slag, "CON"
Dátulutirnir niðanfyri eru serstakir fyri hetta slag av fráboðan og skulu fyllast út av skiparanum og sendast til fiskiveiðieftirlitsmyndugleikan			
Eftirlitsstað	CP	M	Navn á eftirlitsstaði, sí skjal 4
Breiddarstig	XT	K	Breiddarstig, tá sent verður, við desimalum (WGS84)
Longdarstig	XG	K	Longdarstig, tá sent verður, við desimalum (WGS84)
Mett dagfesting	PD	M	UTC dagfesting, tá ið skipari væntar av vera á eftirlitsstaðnum (YYYYMMDD)
Mett tíðarfesting	PT	M	UTC tíðarfesting, tá ið skipari væntar av vera á eftirlitsstaðnum (HHMM)

8) FRÁBOÐAN UM UMSKIPING, TRA

UPPSETING Á FRÁBOÐANUNUM, SUM VERÐA SENDAR MILLUM FISKIVEIÐIMYNDUGLEIKAR

Dátulutur:	Koda:	Kravn / Valfrítt	Viðmerking:
Upplýsingar, sambært skjali 2.1., sum verða sendar saman við fráboðanini			
Upplýsingar, sum skiparin sendir til eftirlitsmyndugleikan í flagglandinum, og sum verða sendar víðari til Vörn:			
Slag av fráboðan	TM	K	Slag, "TRA"
Dátulutirnir niðanfyri eru serstakir fyri hetta slag av fráboðan og skulu fyllast út av skiparanum og sendast til fiskiveiðieftirlitsmyndugleikan			
Veiðinøgd umborð	OB	K	Veiðinøgd umborð flokkað eftir fiskasløgum í FAO kodu (SN) og í rundari vekt í kilogram (WT)
Nøgd á landaðari ella ikki landaðari veiði greinað á fiskaslag og vekt	KG	K	Veiðinøgd flokkað eftir fiskasløgum (íroknað undirmálsfisk). FAO slagkoda (SN). Veiðan skal gerast upp í rundari vekt í kg. (WT)
Breiddarstig	XT	K ⁸	Breiddarstig, tá fráboðanin verður send, við desimalum (WGS84)
Longdarstig	XG	K ⁹	Longdarstig, tá fráboðanin verður send, við desimalum (WGS84)
Mett dagfesting	PD	K ¹⁰	Mett UTC dagfesting, tá ætlanin er at byrja fiskiskap (YYYYMMDD)
Mett tíðarfesting	PT	K ¹¹	Mett UTC tíðarfesting, tá ætlanin er at byrja fiskiskap (HHMM)
Umskipað til	TT	K ¹²	Kallimerkið hjá móttakaraskipinum
Tikið ímóti frá	TF	K ¹³	Kallimerkið hjá skipinum, sum letur veiðu
Havn	PO	K ¹⁴	Havnakoda (ISO alpha-2 landakoda + 3-stavilsis havnakoda) grundað á UN/LOKODA (the United Nations Code for Trade and Transport Locations)

⁸ Valfrítt í fráboðan sum móttakandi skip senda eftir umskipan.

⁹ Valfrítt í fráboðan sum móttakandi skip senda eftir umskipan.

¹⁰ Valfrítt í fráboðan sum móttakandi skip senda eftir umskipan.

¹¹ Valfrítt í fráboðan sum móttakandi skip senda eftir umskipan.

¹² Bert krav í fráboðan frá skipinum sum letur veiðu.

¹³ Bert krav í fráboðan frá skipinum sum tekur ímóti veiðu.

¹⁴ Krav fyri skipið sum letur, um umskipað verður við land.

ISO-3 landakoda

Øki	ISO-3 Landakoda
Íslenskt øki	ISL
Norskt búskaparøki	NOR
Fiskiverndarøkið við Svalbard	XSV
Fiskiverndarøkið við Jan Mayen	XJM
Økið við Svalbard	XSI
Skagerakk	XSK
ES sjógvur	XEU
Russiskt øki	RUS
Grønlandskt øki	GRL
Føroyskt øki	FRO
NEAFC skipanarøkið	XNE
NAFO skipanarøkið	XNW
CCAMLR skipanarøkið	XCA

Listi yvir føroysk eftirlitsstøð

Navn á eftirlitsstøðum	Knattstøður
ALPHA	62°00'N - 005°30'V
BRAVO	60°45'N - 006°30'V
CHARLIE	62°00'N - 008°30'V
DELTA	62°45'N - 007°30'V
ECHO	60°15'N - 006°30'V

Listi yvir undirheiti á fiskaslögum at nýta í SS teiginum í DCA-fráboðanini:

Undirheitiskoda	Slagkoda	Navn	Vísindaligt navn
FRO01	NSI	Norðhavssild	Clupea harengus
FRO02	HSI	Heystgýtandi sild	Clupea harengus

Høvuðsvirksemi hjá skipinum

Koda	Allýsing
ANC	Liggja fyri akker
DRI	Liggja og reka
FIS	Fiska*
GUD	Verjuskip
HAU	Hála
PRO	Framleiða
REL	Pumpa veiði úr reiðskapi hjá øðrum fiskifari
SCR	Rannsóknarferð
SET	Seta reiðskap
STE	Í sigling
TRX	Umskipa
INW	Kroka/liggja fyri veður
SEF	Leita eftir fiski uttan at fiska
OTH	Annað

*Høvuðsvirksemi í DCA-fráboðan er altíð FIS, um farið tekst við fiskiskap.

MÓTTØKUFRÁBOÐAN, RET

SNIÐ AT NÝTA Í SAMSKIFTI MILLUM FISKIVEIÐIEFTIRLITSMYNDUGLEIKAR, FMC

Data Element:	Code:	Kravt/valfrítt	Frágreiðing:
Móttøkustað, adresa	AD	K	Alpha-3 ISO landakoda hjá móttakarastaði
Avsendari	FR	K	Alpha-3 ISO landakoda hjá avsendara av afturmeldingfráboðan
Kallimerki	RC	K	Kallimerkið á farinum, sum fráboðanin snýr seg um
Raðnummar	SQ	K ¹⁵	Raðnummar á fráboðan frá farinum í viðkomandi álmanakkaári
Slag av fráboðan	TM	K	Fráboðanarslag: “RET” fyri móttøkufráboðan
Støða fyri móttøku	RS	K	Koda, sum vísir, um fráboðanin er góðkend (ACK) ella ikki góðkend (NAK)
Feilkoda	RE	K ¹⁶	Nummar, sum vísir slag av feilkodu
Nummar á undanfarnari fráboðan	RX	K ¹⁷	Nummar, sum er tikið úr undanfarnu fráboðan
Nummar tikið úr móttiknu fráboðan	RN	K	Nummar, sum er tikið úr fráboðan
Dagfesting	DA	K	UTC dagfesting fyri móttøkufráboðan (RET) (YYYYMMDD)
Tíðarfesting	TI	K	UTC tíðarfesting fyri móttøkufráboðan (RET) (HHMM)
Viðmerking	MS	V	Viðmerking, sum er valfrítt at leggja afturat

¹⁵ Einans krav, um SQ er latið fyri fráboðanina frá farinum

¹⁶ Einans krav, um tað eru villur í móttiknu fráboðanini

¹⁷ Einans krav, um RX er latið fyri móttiknu fráboðanina